

374R2681

25.10.74

EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI

N:o L 288/1

NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 2681/74,

annettu 21 päivänä lokakuuta 1974,

elintarvikeapuna toimitettavista maataloustuotteista aiheutuvien menojen yhteisörahoituksesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamisso-
pimuksen ja erityisesti sen 43 ja 209 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon⁽¹⁾

sekä katsoo, että:

yhteisö myöntää kehitysmaille tai suuronnettomuuksien
uhreille elintarvikeapua, jonka rahoituksen se takaa,

nämä menot rahoitetaan tuotteiden ja olosuhteiden mu-
kaan nykyisten säännösten mukaisesti vaihtelevasti joko
kokonaan Euroopan yhteisöjen yleisen talousarvion osas-
tosta 9, luvusta "elintarvikeapumenot", Euroopan maata-
louden ohjausja tukirahaston tukiosastosta tai osittain
kummastakin,

tässä tilanteessa ei ole mahdollista esittää selkeästi toi-
saalta yhteisen markkinapolitiikan kustannuksia kyseessä
olevilla aloilla, toisaalta elintarvikeapupolitiikan kustan-
nuksia; lisäksi tällaisessa tilanteessa määrärahojen hoito
on hankalaa, sillä menot on kirjattava toisinaan
EMOTR:n tukiosastoon, toisinaan talousarvion osastoon
9, lukuun "elintarvikeapumenot" sekä toisinaan osittain
molempiin,

on aiheellista yhdenmukaistaa eri aloilla maataloustuo-
teina toimitettavasta elintarvikeavusta aiheutuvien meno-
jen yhteisörahoituksen ehdot ja tämän seurauksena muut-
taa nykyistä säännöstöä,

on aiheellista säätää yhteisörahoitus tavaran arvon mu-
kaan ja niiden täytäntöönpanon eri vaiheisiin liittyvien
menojen mukaan, jotka kuuluvat yhteisölle mainittuja
toimituksia koskevien säännösten mukaisesti, lukuun ot-
tamatta jäsenvaltioiden mahdollisesti maksamia hallinnol-
lisiä menoja,

⁽¹⁾ EYVL N:o C 23, 8.3.1974, s. 62

EMOTR:n tukiosastosta on aiheellista maksaa tukea vas-
taavat menot ja mainitusta osastosta 9, luvusta "elintarvi-
keapumenot" muut kuin EMOTR:sta maksettavat men-
not,

yhteisön elintarvikeapuun liittyvien toimien toteuttamisen
helpottamiseksi on aiheellista säätää talousarvion osas-
toon 9 kuuluville menoille EMOTR:oa varten perustetun
ennakkomaksujärjestelmän kaltainen järjestelmä, ja

on aiheellista vahvistaa soveltamista koskevat yksityis-
kohtaiset säännöt, jos se katsotaan tarpeelliseksi,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Yhteisö rahoittaa hallinnollisia menoja lukuun ottamatta
maataloustuotteina toimitettavaan elintarvikeapuun liitty-
viä yhteisön toimia koskevat menot, jotka on suoritettu
neuvoston asetusten (ETY) mukaisesti tai neuvoston te-
kemien sopimusten täytäntöönpanemiseksi ja jotka kuu-
luvat yhteisölle mainittuja toimituksia koskevien säännös-
ten mukaisesti.

Tätä järjestelyä sovelletaan jäsenvaltioiden maksamiin
ensimmäisessä kohdassa tarkoitettuihin menoihin 1 päi-
västä tammikuuta 1975 alkaen.

2 artikla

1. Euroopan maatalouden ohjausja tukirahaston tuki-
osastoon kuuluu se osa menoista, joka vastaa asiaa koske-
via yhteisön sääntöjen mukaisesti vahvistettuja vientitu-
kia.

2. Osastoon 9, lukuun "elintarvikeapumenot", kuuluvat
1 artiklassa tarkoitettut menot, joista on vähennetty
1 kohdassa tarkoitettut tuet.

3 artikla

1. Jäsenvaltioiden on nimettävä yksiköt ja toimielimet,
jotka ne valtuuttavat maksamaan tässä asetuksessa tar-
koitetut menot. Niiden on mahdollisimman pian toimi-
tettava komissiolle tiedoksi näiden yksiköiden ja toimieli-

mien perussääntöjä sekä niiden toiminnan hallinnollisia ja kirjanpidollisia edellytyksiä koskevat tiedot, mikäli tällaista ilmoitusta ei ole jo tehty, sekä vuosittain kaikki kertomukset tai kertomusten osat, jotka ne tai toimivaltaiset valvontayksiköt ovat laatineet ja joissa käsitellään kyseessä olevia menoja.

2. Kuultuaan asetuksen (ETY) N:o 729/70⁽¹⁾ 11 artiklassa tarkoitettua komiteaa komissio näiden menojen osalta:

- päättää myöntää niille jäsenvaltioille, joita asia koskee, ennakkoa määräajoin ja kyseisten jäsenvaltioiden pyynnöstä,
- tarkastaa ja hyväksyy jäsenvaltioiden tilit niiden perusteena olevien yhteenvetojen perusteella, jotka jäsenvaltiot ovat komissiolle toimittaneet.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 21 päivänä lokakuuta 1974.

4 artikla

Tässä asetuksessa tarkoitettuihin menoihin sovelletaan asetuksen (ETY) N:o 729/70 8 ja 9 artiklaa.

5 artikla

Tämän asetuksen soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan tarvittaessa asetuksen (ETY) N:o 729/70 13 artiklassa säädetyn menettelyn mukaisesti.

6 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.

Newoston puolesta

Puheenjohtaja

Ch. BONNET

⁽¹⁾ EYVL No L 94, 28.4.1970, s. 13